



دهزگای توپژینه‌وه و بلاوکردنه‌وهی موکریانی

بو فویندنه‌وه و داگرتنی سه‌ره‌به‌م کتیه‌کانی دهزگای
موکریانی سه‌ردانی مالبه‌ری دهزگای موکریانی بکه...

www.mukiryani.com

بو په‌یوه‌ندی..

info@mukiryani.com

خولیای نووسین

ره‌زا به‌راهه‌نی

خولیای نووسین

وه‌رگی‌پ‌انی

ئه‌مین گه‌ردیگلانی





رهزا بهراهه‌نی



دهزگای توژیینه‌وه و بلاوکردنه‌وهی موکریانی

● خولیای نووسین

● نووسینی: رهزا بهراهه‌نی

● وه‌رگیپانی: ئەمین گه‌ردیگلانی

● نه‌خشه‌سازی ناوه‌وه: گۆزان جه‌مال رواندزی

● پیتچین: شاسه‌نه‌م

● به‌رگ: ئاسق مامزاده

● ژماره‌ی سپاردن: ۱۶۱۸

● نرخ: ۱۰۰۰

● چاپی یه‌که‌م ۲۰۰۸

● تیراژ: ۱۰۰۰

● چاپخانه: چاپخانه‌ی خانی (دهۆك)

زنجیره‌ی کتیب (۲۹۰)

هه‌موو مافیکی بۆ دهزگای موکریانی پارێزراره

مالپه‌ر: www.mukiryani.com

ئیمه‌یل: info@mukiryani.com

ناوەرۆك

۱ نووسراوى ئازاد
۱۵ زمانى ئازاد
۲۷ نووسراو و مەرگ
۳۹ فەرھەنگۆك



ساكاري عبيد شادي قالمى و قهراردادى و دهرهكى و ئاسمانى و

خودايى به سهر نووسراوهكه دابسهپيئي. ژيانى نووسراوهيكه تهنيا بهستراوتهوه به ژيانى ئهو نووسراوهيهوه و پيئوهندى به هيچ هيژيكي دهرهكويهه نيهه. خوي ئاسمانى خوي دهستنيشان دهكا، خوداي خوي ههلدهبژيئي، زهويي خوي رادهخا و مرؤقهكاني دهخولقيئي. خوي كؤمهلگاكهي پهروهده دهكا. خوي زمانهكي ههلدهبژيئي، ياني نووسراوهيكه نازاده. له نازادي تهواودا نووسراوه و يان دهبي بنووسري. دهنه گهر وا نهبي ناتوانين ناوي نووسراوهي لي بنين. تهنيا قسهيهكي بي تام و بي مانايه، قسهيهكي پوچ و چرووكه، نووسراوه تهنانت نازادى خوشي، خوي ههلدهبژيئي. درؤ كردن به پيچهوانهي مهسلههتي نازاديهه. چ ترسيكت لهو كوته كاغزه ههيه كه بري درؤي به سهردا دهسهپيئي و به ناوي نووسراوهيكه پيشكهشي خوتي دهكهي؟

كاغز خوينمز و جهللاد نيهه! كاغز تهنيا دهرووني توي دهوي. كاغز دهيهوي كه چالاهوكاني ناخي تو كفاره بكهن، كاغز دهيهوي ديئوهمهكاني ناخه راجهنن، كاغز دهيهوي كه حهيوان و فريشته و ئينسان و خواكاني ناخي تو وه دهر كهون. نووسراوه سهرنجيكي نازادانهيه بو پيچ و پلوچهكاني ناخ و ئهو پيچ و پلوچهچانهش ههروا ساده و ساكار نين، تاكوو هاولفي بو دانين: تاكوو نوسخهي بو بيچنهوه، تاكوو فؤرمؤليكي بو پهيدا بكهين.

۱- نووسراوى نازاد

تهنيا له كاتي نووسيندا دهخولقي، نه پيشتر و نه دواتر، تهنيا له كاتي نووسيندا دهخولقي. دهكري ههزاران ئەزموونت بب، دهكري ههزار گهلاله دارپزي و تيكيدهي و سهرلهنوي دايرپزيتهوه، بهلام دهبي بزاني كه نووسراوه تهنيا له كاتي نووسيندا دهخولقي. نه پيشتر و نه دواتر. ياني له كاتي نووسيندا ئەزموون تووشي گؤران دهبي. گهلاله لهبهريك دهچي، ئهو رهسنايهتيهي كه بهر له نووسين له لات پيرؤز بو، دزيو و بيهرنگ و تهنانت لهنيوچوو ديتته بهر چاوت. ژيانتيكه ههيه و قهلهميك و هيندي كاغز، ژيان ههر ئهويه كه به هوي قهلهمهوه له سهر كاغز وه گهر دهكهوي. ئهوهي بهر له نووسين ژياوه و ئهوهي دواي نووسين ديتته ژيانهوه هيچ پيئهنديهكي بهو ژيانهوه نيهه. پرز و بلاوه و ورينهيهكي پوچه و وهكوو راواندن وايه. تهنيا ئهو ژيانه، ژيانه. كه به هوي قهلهمهوه ديتته سهر كاغز. ئهگهر نووسين ئامانجيكي ههبي، ههر لهو مهودايهي نيوان قهلهم و كاغزدايه. ئهگهر ئاواتيكي ههبي، ئهگهر بيههوي گؤرانكاريهك له جيهاندا وهدي بيئي، ئهگهر بيههوي سيستهميكي لهبهريك ههلهشيئي و سيستهميكي تر له جيگاي داني، ههر له مهوداي نيوان قهلهم و كاغزدا وهديي ديتي.

تېكىنىكى پېچەلاۋپوۋچى، پېچەلاۋپوۋچىيە. ساكارى نىيە. سادەپەسەندەكان خەلگى رەشۆكى ھەلدەفرىۋېنن، ئەوانە درۆزنن، ئازاد نىن و ورىا و بەھۆشيش نىن. پېچەلاۋپوۋچى ورىايى دەۋى. تىگەشتن لە تەنزى تال و شىرىنى ژيانى دەۋى و ئەۋە بزائە تەنيا ئەۋانەى وريان، لە تەنزى پر لە پېچەلاۋپوۋچى ژيان دەگەن. بەلام پىت وا نەبى نووسىن سەمايەكى ئازادانەيە، قەت! قەت!

نووسىن گەرانىكى قارەمانانەيە، بەش بە بەش و ھەنگاو بە ھەنگاو و موو بە موو بە شوين گۆرانىكدا ويىلە كە رۆحى مەرۋى دەيدۆزىتەۋە. ئەگەر غىرەت نىيە، دەست ھەلگەر! ئەگەر ئە ھىز و گۆر و پالەۋانەتيە لە خۇتدا شك نابەى قەلەمەكەت بشكىنە، چاوت بقوۋچىنە، چونكە وا دەردەكەۋى كە تەنيا ويستت ئەۋەيە كە بچىتە رىزى شىۋە شەھىدەكانەۋە و لەۋ گۆرەپانەشدا نەك شىۋە شەھىدەكان، بەلكو شەھىدانى بەراستىش پوۋلىكى چرووك ناهىنن، چونكە نووسىن دىتنى پېچەلاۋپوۋچى و لابرەنى پېچەلاۋپوۋچى و شۆرشى پېچەلاۋپوۋچى و پەسلانى رازاۋەى پېچەلاۋپوۋچىيە لە نىۋ زمانىكى پېچەلاۋپوۋچدا. پىت وا نەبى كە شتىكى تايبەت بە خۇت نووسى خەلگى لەۋانەيە بە شىۋەيەكى دىكە لەمەر تۆۋە را دەرپرن و لەۋانەشە ئىتر بە چاۋى رىزەۋە لىت نەروانن. خەلگى لەۋانەيە لە شەرمانا سوور ھەلگەرپىن، ئەۋە گرنگ نىيە. كە بىر و راي

قەراردادى خەلگ لە بارەى تۆۋە چىيە و چ دەبى. تۆ ھاتوۋى كە تەۋاۋى گرېبەستەكان تىكەشكىنى. تەۋاۋى ياسا و رېساكان لە نىۋان ھەلگى. تەۋاۋى رەسەنايەتيەكان پروت كەيەۋە و ئاپروو چوونيان بنويىنى. دەبى كاتى نووسىن بە خۇت بللى سەر ھەلگى ئەى دىۋى دەروون با بزائى چ جىنايەتلىكان لە نىۋ تۆدا بە بارمتە داناۋە؟ سەر ھەلگى فرىشتەى دەروون با بزائى ئىتر بە چ خىلگى رازاۋىتەۋە؟ سەر ھەلگى ئەى دەروون با بزائى چ شتىكى دىكەت لە ناخۇتدا ھەشار داۋە؟

ئازادانە و بى قەيدوبەند، پالەۋانانە بە ناخى خۇدا شۆر بوۋنەۋە و گەران و ھەلسوۋران. تەننەت ون بوون لە نىۋ زگىرى و نەزۆكى و رەھەندە ھەزار بە ھەزارەكانى ژيانى خۇدا و سەرگەردان بوون. ھەست بە تەنيايى كەردن لە تەۋاۋى ساتەكانى ژياندا. لەگەل بىستى ھەر دەنگىك ھەزار جۆر ھىۋادار و ناھومىد بوون. لە ژىر ھەر ئاسمانىكدا دىتنى بارستاىەك ھەۋر يان سەفايەك لە رەنگى خۇلەمىش. خەۋتن و راجەنن و ناسىنى تەۋاۋى رېگاكەن و نووسىن. لىگەرپى خەلگى پىت پىكەنن كە لەخۇرا ھىۋادارى و لىگەرپى خەلگى بۆت بگرىن كە بى ھۆ ناھومىد بوۋى. ئەۋانە ھىچ نىن، گرنگ ئەۋەيە كە تۆ ھىۋادار بوۋى و ناھومىد بوۋى. يانى تۆ ژياۋى. ئايا خەلگى بە ھىۋا و ناھومىدى تۆ ژياۋن كە دەرگىن و پىدەكەنن؟

نوسەر خۇدى نووسراوۋەكەيەتى. نووسراوۋەش سەرتاپا ئازار و خەم و شادى و سەرخۇشى و ئاوات و ئاكامىيە و ئەم ژيانە دەتوانى چ پەيامىكى پى بى، بىجگە لە خۇدى ژيان؟

ھەر وشەيەك بەرە لای وشەيىكى دىكەم رادەكىشى. تەنيا ئەمە پىبەرە: زغىرەيەك وەبىرەيىنەرەۋە عادلانەيە بۇ خولقاندنى گەلەيەك كە پىۋەندى بە ھىچ گەلەيەكى دىكەۋە نىيە. ھەر وشەيەك كەرەسەيەك بۇ بەرىن كەردنەۋەى رۇخ و ھەر بىرەيىنەرەۋەيەك رۋانگەيەكى نوپىيە، دلەخورپەيەكى تازەيە تاكو نووسراوۋە بىيىتە داۋەريەكى عادلانە بۇ نووسەر. لە راستىدا عەدالەت چىيە؟ عەدالەت يانى بىبەزىيانەترىن نىۋىۋىۋانى بۇ نووسەريك لە رىگەى نووسراوۋەكەيەۋە. نووسەر تاۋانبارىكە، پىاوكوژىكە، خۇداى خۇيەتى و كى دەتوانى لەمەر خۇداۋە چاكتر لە خۇدى خۇدا نىۋىۋىۋانى بكا؟ عەدالەت يانى دامالنى پىست، يانى چاۋ دەريەپاندن، يانى كەف ھەلخپاندنى وتار، عەدالەت يانى پاسان بە دژى تەۋاۋى ئەو شتانەى كە مرۇف لە مرۇف بوون و بە رووتى لە خۇ رۋانين و بە رووتى لە دەرياي خۇدا نوقم بوون دەگىرپىتەۋە. نووسراوۋە دەبى تاكو بىپرانەۋە عادل بى، يانى دەرھەق بە خۇدى نووسەريش بىبەزەيى بى. ئەۋكاتە ھىندى جوجەلە لە پشت چاۋىلكەى كەردەۋەكانيانەۋە دەلپن فلانى پىس دەنوسى! دەبى نىۋىۋىۋانى ئەو كەسانە بە تەختە بەردا بكىشى

تاكو بە سزاي گەۋجىيەتى خۇيان بگەن. من رىزم ھەيە بۇ پىچەلاۋپوۋچى، سلاۋ بۇ پىچەلاۋپوۋچى! چونكە يەكەللى و يەكەنگى لە پىچەلاۋپوۋچىدايە، يەكەنگى چىيە؟ دەرگىشانى قسە لە زمانى كەسيكى سويندخواردوۋە، كە نايەۋى ددانى پىابنى. نووسراوۋە، نووسەر بەرە ئەو ددان پىانانە رىنوينى دەكا. يەكەللى رىگەى ئەو سايلىۋحانەيە كە خەيال پلاۋ ھەلگىرتوون. ئەۋانەى كە گەلەيەك بە دوو گەلا دەبىنن و پاشان دەست دەكەن بە گريان و لەم ھەموو نىعمەتەى ئاۋەدانى و يەكەللى و يەكەنگى ناگەن. ئەۋانە گەمژەن، يەكەللى راستەقىنە كەسيكە كە گەلا ۋەك خەنجەريك لە سەر پەردى دلى خۇى تاقي دەكاتەۋە، ئەۋەش مەسەلەيەكى رەمزاۋىيە. جۇرىكە كە دەبى سالھاي سال بنوسم تا ئەو پىچەلاۋپوۋچىيە بنوينم. يەكەنگى شتىك غەيرى دۆزىنەۋەى قوۋلايى ناخ نىيە و قوۋلايىش ھەر ساتەى گەرەترىن ۋرە و پالەۋانەتى بۇ مەملانى بانگ دەكا. كى لەم ھەزار بە ھەزارى رۇخە، بە مەسخىراۋى و عىبەرت ۋەرگرتوۋى ناگەرپىتەۋە؟ كى چرچ و لۇچى دەم و چاۋى لە پىچەلاۋپوۋچىيەكانى ناخ بە قەرز ۋەرناگرى؟ كى لەو سەفەرە، پىر و بە ئەزموون و عالم و زانا ناگەرپىتەۋە؟ ھەر لۇچىك، ھەر تالە موۋىەك، ھەر قەلەشتىكى بەرى دەست، نىشانەى شكەنجەيەكە كە نووسەر شانى ۋە بەر داۋە. تاۋانىكە كە كەردوۋىيەتى. زولم و ستەمىكە كە

دیتوویتى. هەر شىكەنجە و تاوان و زولمىكىش خۇى
 بىرھىنەرەھەى شادى و سەرخۇشى و ئاوات و ناكامىيە. نووسەر
 چارەى نىيە. غەيرى ئەھەى چاۋ لەو ئىبلىسەى ناخى خۇى بكا و
 ھەولّ بىدا بۆ ئاشكرا كىردنى رازەكانى. تەنیا كەسىكىش دايمە
 يەكپەنگە كە ساتىك لەو ئىبلىسەى ناخى خۇى غافل نەبووى.
 من چۆن شىكەنجە كراوم؟ چۆن مردووم و زىندوو بوومەتەھە و
 ھەمىسان مردوومەتەھە؟ چۆن خەيانەت كىردوو و چۆن خەيانەت
 پىكراۋە و چۆن راۋەستاوم و راۋىئومە كە پىر و زانا و بە ئەزموون
 بووم؟ ئەوانە ھەموو ئەو پىسارنەن كە منى نووسەر لەو
 ئىبلىسەى ناخى خۇى دەكا. ھىچ نووسەرىك ھەقى نىيە خۇى
 ھەقدار نىشان بىدا. ئەو دەبى خۇى لەو كاتەدا كە بە لىتەى تاواندا
 رۆدەچى، كاتى خۇى لە داۋىن پىسى وەردەدا، كاتى كە بەرەو
 جەنايەت دەخوشى، كاتى كە ھەم جەنايەت دەكا و ھەم جەنايەتى
 دەرھەق دەكرى، وەك ئاۋىنە نىشانى بىدا. نووسەر وىژدانى
 جەنايەتى زەمانە. ئەو كاتى كە چەقۇئ لە سەر مىلى كەسىك
 داناۋە يان كاتى كە چەقۇيان لە سەر مىلى ئەو داناۋە دەبى چۆك
 دابدا و راستەقىنە لە روانگەى ناخەو نىشان بىدا. نووسىن لە وەھا
 كاتىكدا دوعاى جەنايەتە. ئىتر وىنەيەك لە ژيان نىيە، كىردەھەى
 ژيانە. نووسىن لەو كاتەدا تەرمىكە خەرىكە دەپزى و
 دەپوكتەھە. تەرمىك كە نىشانەى چەقۇ و نىزە و گوللەى پىۋە

دىارە. دارزىن لەو كوناھە بەرەو شوپنە ساغەكانى خۇ دەكوتن.
 ھىچ وىژدانىك بۆ نووسەر غەيرى وىژدانى دارزىن و پوكانەھەى
 خۇدى نووسەر لە نووسراۋەكەيدا بەر چاۋ نىيە. ھەر وشەيەك
 ھاندەرىكە تا تەشقى ھاندان و ھەر ھەستىك ھەھەسىكە لە ناخدا
 شەپۆل دەدا و ھەر بىرگەيەكىش نىزەيەكە كە لە رۆح ھەلدەچەقى.
 نووسراۋە سەرەتىكە لە نابووت بوون. ھەلپىنى رۆحە بەرەو
 پىچەلاۋپوۋچىيەكانى نابووتى. كى دەتوانى لەم كىشە و ئاۋاھىيەدا
 بە ساغى دەرچى؟ كى دەتوانى پاك بىنى؟ كى دەتوانى چىچولۇچە
 قوۋلەكانى دەم و چاۋى رۆحى لووس نىشان بىدا؟ كى دەتوانى تەنیا
 نەبى و سەر لە سنگى دىۋەزمەكانى ناخى خۇى نەكوتى؟ ژنان و
 پىاۋان، ئەم ئاشنا و رۆشنايانە كە ئەو ھەموۋە لىمان نىزىك، لەو
 خەلۋەتەدا، لەو قوژىنە تەنگەى تەنبايىدا چەندە نامۆ دىارن.
 دەلپى ھەموۋە راساۋن تاكوۋ ئىمە بەرەو بىنگارى بەرن. پىكەنىنە
 تالەكانىيان لە ناخەو دەبىستىن. لە روانگەيەكى ترەو ئەوان
 خۇيان دەگۆرن، خۇيان دەكەن بە دىۋەزمەى راساۋى قوژىنى
 پىچەلاۋپوۋچى. ئەو كات لە ژنىك نىزىك دەبىنەھە كە وەھا خۇى
 لە ئىمە دوورەپەرىز رادەگرى كە دەلپى لە پشت شوورەيەك لە
 تىلدرۋوى چىرپىر دانىشتوۋە و ھەر ھەنگاۋىك كە لپى نىزىك
 دەبىنەھە تىلدرۋەكان سەر و چاۋ و دەست و سنگمان
 دەرۋوشىنن. تازە ئەۋەش سەرەتەى كارە، دلى ئىمە بىرىنى ئەو

تېل دېرکانەى وەك گولتيكى تازه پشكوتوو له لا خوشه ويسته. شه وهش هەر سهره تاي كارە، كورە كهشمان هەر شهو حال دېالييه تي، ههروهه كچه كهشمان، دايكيشمان و باوكيشمان. شه ديوه زمه دره وشاوه و راساوه، له ناخي گوردا گولالهى زامه كانى له پهراويزى دلماندا گهشاوه راده گرئ. دژوازي گه ليك له ناخماندا ههيه كه ته نيا كاتى نووسين ده پشكوين. ده مانه وي دۆسته كه مان هه ناسه نه كيشى. نه ياره كه مان له سهرى يه كه م كۆلان به گهرم گورپى له باوهش گرین و رايووسين. ده ست بكهينه مى قاتلى خۆمان و له گه لى به ره و شوينى داهاتوى كوژرانى خۆمان وه پى كه وين. داواى لى بكهين بمانكووژئ. كاتى كه چه قۆكهى تا بن دهسك له سهر دلمان ده چه قينئ و دهيسوو پينئ، به خوينه كه مان دوعاى بۆ ده كهين. له وپه پى مه رگه وه خوشه ويستى و سۆزى دژوازيى خۆمان ده نيرين به شوين قاتله كه ماندا. ناشقى قاتله كهى خۆمان ده بين و سهرمان سوپ ده مينئ له و هه موو شه وين و خوشه ويستيهى. ده ليم فلان مندا ل چاو گه و ره و دم و ليو باريكه، شه وانه هه موو گرپه ستن و تووريك ناهين. له ناخي ئيمه دا شه به شيوه يه كى ديكه خۆ ده نوينئ. سيم پيچي كه له ياد و خه يال، كه جيهان به ده ورى شه دا هه لده سوو پينين. ژنيك سلاومان ليده كا، له نووسراوه كه ماندا جيى خوى ده كاته وه، به لام نهك به شيوه يه كى قه راردادى، به لكوو به شيوه يه رشه بايهك له

دله خورپه و جنيو و جوانى و ده مارگرزى و چيژ و نابوتى. ئيمه سلاوى شه به ره و داهاتوو ده بين. شه سلاوه جهردهى خه يالى ئيمه يه. رپيگرپه كه له داهاتوودا ده مان پيئى و شكه نجه مان ده كا. ويتهى قاتليك له رۆژنامه دا ده بينين "شه گرپه سته كانى هه لوه شانده و ته وه، ياساى وه ژير پى ناوه، منه تمان به سهردا ده كا، كه شتيكى پيداوين به خورايى. له كرده وه دا، له چاره ره شى كرده وه دا ئيمه به ناخي شه دا رۆده چين. نهك بچينه پيستي شه وه، به لكوو به قوولا ييى ناخي شه دا ده چينه خورائ. خۆمان له پشت شه سيمله و له پشت شين هه لگه پانى ده ماري به رچاوى و توورپه يى بى به زه بيه انهى نيگايدا ده بينين. ده بى هه ست به ده ستى شه بكهين. ئيمه كه كوژرانى ميشووله يهك تازارمان ده دا. ده بى خه نجه رى شه بگرينه ده ست و له هه موو ده ميكا شه شه ئيمه بين نهك قاتله كه، نه شه ژنه، نه شه مندا له، شه شه ئيمه بين كه ده كوژرين و له گه ل خۆمان ده ست تيكه ل ده كه بين و له گه ل خۆمان به حورمه ت و دلۆقانين و هه موو رۆژى زامى دلمان گه و ره تر ده بى و چلك ده كا و به جارئ دلمان داده وه شينئ. نووسه ر، نه خوشي كه له شتيخانه ي وشه دا، رايده په رينين، ده لئ: جهرگ و هه ناوى ژنانيان به ئاسماندا هه لواسيوه. دايكم له خوشكم ده چئ و ههر دووكيان له ژنيك ده چن كه لووتيكى دريژ و شان و مى باريك و پيستيكي سهرنج راكيشى نيه. چاكترى راده په رينين. ده لئ

ھاسكە ھاسكى دىنيا لە ناخى ئەو سى كەسەۋە دەبىستىم. چاكتىرى رادەپەرىنن، وشەى پىدەدەين. جەرگ و ھەناۋى ژنان، دايك و كچ و ژن، ھەموۋى قەرادادىن، دەلى دەبى سەفەر بكم و ئەوانە لە خۇمدا بدۇزمەۋە. كاتى لە سەفەر دەگەرپىتەۋە نائىناسىنەۋە. مەسخ بوۋە. دەلىنى نىنۆخەكانى رۇحيان دەرگىشاۋە و بە تف نىۋچاۋانىان سواخ داۋە. شانى دەگرين و رايدەتلەكىنن بەلكو سىبەرى ئىبلىس لە رۇخسارى برەۋى. بەلام نا، ئەو ھىكمەتى سوۋكايەتى بە باشى فېر بوۋە. پىر بوۋە، بۆيە زاناىە. كۆر بوۋە، بۆيە بىناىە. كىتەبەكەى لىك دەكەينەۋە، ناخى ئاشكرائى لە نىۋ وشە پىچەلاۋپوۋچەكانىدا دەۋزىنەۋە. نووسىۋىيەتى: ژيانى ئاساىى مرۇف پىر دەكا و نووسىن مرۇف زووتر پىر دەكا. ھەر وشەيەك دەنووسى سالىك پىر دەبى. سەدەيەك بەرەۋ خولياىى، ھەزارەيەك بەرەۋ ورپىنە دەچىتە پىش. بۆيە نووسەر نەخۇشيكە و وشە شىتخانەى ئەۋە.

نووسىن تەنيا لە ھەناۋى خولياىى و جىنايەت و ترس و مەترسى و دېرۇنگى و جنىۋ و خۇكۇزىيەۋە دىتە دىنا. نووسەرىش ئەوانە فەتح دەكا، بەلام لە راستىدا ئەۋەى فەتھيان دەكا ئەۋ نىيە. فاتخى راستەقىنە نووسەر نىيە، بەلكو كىتەبە. كىتەب تەنانەت نووسەرىش فەتح دەكا. ۋەك مۆتەكە سوارى سىنگى نووسەر دەبى و لە ژىر قورسايىى ترس و خۇفى خۇيدا لە نىۋى دەبا.

ئەۋە نووسەر نىيە كە چارەنووسى كىتەب دابىن دەكا، بەپىچەۋانە چارەنووسى نووسەر بە دەست كىتەبە. ئەۋ لە كاتى نووسىندا بۇى دەردەكەۋى كە چ جۆرە مرۇفكە. بەر لە نووسىن ژيانىكى فشە و پىرپوۋچى بوۋە. كىتەب ئەۋ دەۋزىتەۋە، لە تەنياىىدا، لە خەلۋەتى خولياىىدا، لە خەلۋەتى جەنايەتدا. ئەۋ كاتەش كە ۋا لە تەنياىىدا جنىۋ بە نىكتىرىن مرۇفەكان دەدا، لەگەل دۋورتىن مرۇفەكان بە دژى نىكتىرىن پىلان دادەپىژى. كاتى چاۋ لە چاۋى ئىۋە دەپىر رىژتان بۇ دادەنى، بەلام لە ناخى خۇيدا بە سەر سەرى ئىۋەدا بەرەۋ مەترسى باز دەدا، كىتەب ئەۋ دەۋزىتەۋە. لە چاۋە خوين ساردەكانى برۋانن. ئەۋ فىلەبازى ناخە، بە تەۋاۋى تەنرەكانىيەۋە، گەۋجىيەكانىيەۋە، شەكەنجەكانى تەنياىى و شەۋخوۋنىيەكانىيەۋە، دىسان بە بىرى خۇى و شىتخانە بوۋنىيەۋە، بە بىرى ناخى نووسىنىيەۋە. ئەۋ وريايى و فامى ناخى نووسراۋەكەيە. ئەۋ مېژۋى خۇى دەنووسى يانى مېژۋى ئىبلىس، يان ئىبلىسى مېژۋ. نووسىنىش قاتلى ئەۋە. چونكە تەنانەت نووسراۋە دەستى لى بەردەدا و ئەۋ بەتال دەكا و بە تەنيا جىى دەھىلى و لە رۋوناكايىى پىچەلاۋپوۋچى خۇيدا لە نووسەرى تىدەپەرىننى و ۋەكو تەلەيەكى زۆر گەۋرە خەلكى بى تاۋانى پىۋە دەبى.

۲- زمانی ئازاد:

من دەبىي زمان پرمودەي خۆم بکەم: نووسەر دەلئى: زمان کەرەسە نىيە. تەنانت ئامانغىش نىيە. زمان مەرگە، مەرگىكى بەرەبەرە. نووسەر تەرمى خۇي لە زماندا دەنيۇئ. لە زماندا لە نيۇ دەچئ و لە زماندا مەسخ دەبئ، دنە دەدرئ و دەمرئ و ديسان زيندوو دەبىتەو و سەرمەشقى مردن و پەسلان لە سەر زمان ھەلدەكۆلئ. زمان بەرەو خوليايى و جىنايەت و ھەوەس و ناخ و مانا و ماناي پىچەوانە و پەسەن و كۆنە و تازە و پىس و بەدەفەر پادەدا. نووسەر لە زماندا لەتوكت دەبئ. عىبەرەت وەرەگري و عىبەرەت پىشان خەلك دەدا. قەفەز دەشكىنئ و ياخى دەبئ. دەنگى توورەي سەلئتەيەكى سفلىسى، لە ھەنجەرەي نووسەردا لەت لەت دەبئ. بانگى ئازادى فلان شۆرشگىرپىش لە گەرەوى ئەووە سەرپرئ دەكا و پۆستالى ھەموو داگىرکەريک لە گەرەوى نووسەردا گىر دەكا. قامچى ھەموو جەللادىك چەزە لە زمانى نووسەر ھەلدەستىنئ. زمان ئازاد كەن، جىهان ئازاد دەبئ. زمان بىخەنە بەندەو، جىهان دەكەويتە بەندەو.

من دەلئىم زمان بەرەو خوليايى پادەن، تەواوى چوارچىو و ياسا و رىسا و گرىبەست و يەسقانەكانى تىك بشكىنن. تەواوى كىش و سەروا و قافىەكانى كە وەكوو كۆترى دىل وان، ئازادىان

بکەن. ھەموو ئەندامى لەتوپەت بکەن و بە شىۋەيەكى تر، بە شىۋەيەكى واى بھولقېنن كە ئەدگارى راستەقىنەي ئىمە نىشان بدا، ناخى يەك بە يەكى ئىمە و ناخى نەتەوہيى ئىمە نىشان بدا. ئەم زمانە لە پادەبەدەر پاكز بوو؛ ئىتر ئەم پاكزىيە و ئەم پاك خۆنەندە بەسە خودايە؟ ئىتر ئەم خاسە و زەرە و يەك سەر و دوو سەرە دەورگىرپانە بەسە خودايە! ئىتر ئەم ھەرەبى و ھەجەمى بازىيە بەسە خودايە! ئىتر ئەم ئەدەب و ئەدىب و بەئەدەب خۆنەندە بەسە خودايە! ئەم زمانە بەرنە وەتاغى خەوكانتەن. بىبەنە پاى سىدارەكەتان، بىبەنە ناخى پياويك كە مىلى بە پەتى سىدارەوہيە و تەنانت تواناي نىيە تفيك لە چروچاوتان بكا. ئەم زمانە بەرن بۆ ئەوپەرى ناختان. بۆ سلوولەكانى جەللادى مىشكتان و بزەن لە سەر چ كىش و ھەوايەك پياو دەكووژن. بە چ سەروايەك ئەوينداری دەكەن و بە چ قافىەيەك بپيار دەدەن خەيانەت بە نزيكترين دۆستى خۆتان بکەن. ئەو زمانە بەرن بۆ بەندىخانە. بۆ بەندىخانەي پر پەھەندى زەينتەن و بزەن لەو قوژبەنە كپ و كپانەدا چ پادەبرئ. بزەن چوارچىوہى زمان لە نيۇ ئەو سلوولە ژىرخانىيەي مەوژدا، چ رىزماينىك و چ نەحويك و تەنانت چ زارەوہيەك و چ ئاھەنگىكى لئى وەدى دئ. دەبىنى كە ماناي گەلئ لە وشەكان ساخەچىن. خاوەكان رووخەكن. ويچواندەكان داگىرکەرەنەن. دەبىنى كە خەفەقان بە سەر زماندا

زال بووه. دهبینی که بهو گریبه‌ستانه و نهم پړوپووشانه‌ی مانا، ناتوانی ړزگار بی. ناتوانی نه‌وینداری بکه‌ی. ناتوانی تهنانهت به‌ندیه‌کی باش بی. ناتوانی تهنانهت تبعدامیه‌کی باشیش بی. ته‌گهر ده‌تانه‌وئ زمان نازاد کهن له پال جئ و بانی هر عاشق و گراوئک، یان هر ژن و می‌ردی‌کی قهراردادی زه‌فتیک دانئ و ته‌واوی به‌شدارانی سیمیناریک یان کونگره‌یه‌ک ناچار بکه‌ن که گوئی لیبگر و له‌به‌ری کهن. خوار و خپچی دل و می‌شکی پیاوکوژیک بکه‌ن به‌وشه، کاتئ که وه‌کوو منداټی‌کی بی‌توانی لی‌دئ، ته‌و کات وشه‌کان بلاویکه‌نه‌وه. ناوینه‌یه‌ک له‌به‌ر زه‌میری یه‌کئ له‌و ناشتی‌خو‌ازانه دانئ که خو‌یان وه‌ک مرؤقی‌کی به‌ریز و نا‌کار جوان نیشان ده‌دن. کاتئ که ده‌بی به‌قاتلی‌کی خوینمژ، ناوینه‌که به‌رنه به‌ر چاوی خه‌لک. به‌م شیوه‌یه درؤزنی‌ک له‌کول زمان ده‌بیته‌وه. له‌چوارپ‌سیانه‌کان له‌قهره‌بالغترین کاتی رؤژدا ته‌و کاته‌ی که شو‌فیری‌کی ناسایی قاموسیکه‌پر له‌وشه‌ی زیندوو، ژنی‌کی هه‌لت‌و‌ته‌کاوی چرچ‌ولؤچ له‌په‌نا پیاوی‌کی لووت به‌رزی ئیداره‌یی، هه‌م‌بانه‌یه‌ک له‌وشه‌ی به‌رله‌لا، ناوینه‌یه‌کی زمان پاراوانئ و ر‌ه‌سه‌نایه‌تی وشه‌کان ناشکرا بکه‌ن، ده‌بینن که خو‌تان هاوار ده‌که‌ن: بژی شو‌فیری نه‌خوینده‌وار، مهرگ بو‌ خویندنی بالا! چونکه زمان، زمانی ر‌ه‌سه‌ن و پر‌تاهه‌نگ و زیندوو و پر له‌هه‌یه‌جان له‌حه‌نجه‌ره‌ی شو‌فیری که‌م خوینده‌واره‌وه

داده‌رژئ، نهم زمانه‌ش شتی‌که له‌حه‌نجه‌ره‌ی پیاوان و ژتانی خوینده‌وار نایه‌ته‌ده‌رئ. له‌مه‌یخانه و گو‌رپانی قه‌تل و جه‌نایه‌ت و تریاک‌خانه و قه‌حه‌خانه‌کان، له‌شوینی گشتی و مه‌یدانی توپی پی و هوئی گشتی و گو‌رستان، زه‌فت دانئ و تاهه‌نگ و وشه و زاراه کاتئ که ساز ده‌کرئ و به‌شیوه‌یه‌کی زیندوو داده‌ر‌ی‌ژرئ و پوخته ده‌بن و پاشان ده‌مرن، تو‌ماریان بکه‌ن. ده‌بینن که زمانی ده‌ورگی‌رانی ته‌واوی شانؤکان داتاشراون. ده‌بینن که زمانی زؤربه‌ی مامؤستیایانی قوتابخانه و مامؤستیایانی زانکؤ و زؤربه‌ی خویندکارانی زانکؤ داتاشراون. زمانیکه که ناتوانی پی‌وه‌ی بی‌ی، ناتوانی نازاد بی، ناتوانی هان بدری، تووشی دل‌ه‌خورپه‌بی، حالت بگو‌ردئ، بخولقی‌نی، ب‌پووخنی، عازیه‌تبار بی، بری، ناوس بی، منداټ بی و به‌سهر منداټ‌ه‌وه بچی. هر کو‌یه‌ک هه‌یه‌جانی ر‌استه‌قینه‌ی لی‌یه، زمانی زیندوووشی لی‌یه. ته‌گهر له‌شوینی‌کیش هه‌یه‌جان نه‌بی یا بو‌بی به‌وشه‌گه‌لی ساده و بریاری و به‌ته‌ده‌بی تاقمی‌ک مرؤقی قهراردادی، ده‌بی به‌عه‌رزدا بچینه‌خواری و زمان له‌پال جه‌نایه‌ت و مهرگ و شین‌گی‌ری و تبعدام و نه‌وینداریدا بدؤزینه‌وه. هر به‌م هو‌یه‌وه‌یه که ده‌لیم زمان به‌ره‌و خولیایی ر‌اده‌ن. چلک و په‌له‌ی گریبه‌ستی ته‌خلاق و ته‌ده‌ب و ر‌یزمان و کی‌ش و سه‌روا له‌سهر ته‌وی‌لی پا که‌نه‌وه. جا ده‌بینن له‌بی برانه‌وه‌ی خولیایی و جینایه‌تدا سهرمه‌شقه‌کانی چؤن

دەدۆزىنەو و چۆن لە قوولايى پىچ و پلۆچەكانى ناخى خۇمان و كۆمەلگادا دىوى ئەم سەرمەشقانە سەر ھەلەدەن و ترس دەھاوینە دللى ئەخلاقىيەكان و بەئەدەبانى مېژوو و كەسانى قەراردادى مەزۇنەتى دەكەونە لەرزىن و جار لەگەل جار گەورە دەبن و بە ئاوری گەروویان ئەخلاق و مېژوو و قەراردادەكان دەكەنە سووتوو و خۆلەمیش.

نوسەرىك كە لە پشت تیل درووی ناخى خۆیەو دادەنیشى و خۆى لە نېو نووسراویدا دەدۆزیتەو، لە نېو وشەدا، ھەر وشەيەكیش دەبیتە چوارپىيانىك كە ھەر ساتەى ئەمبارىكى تەقەمەنى تیدا دەتەقیتەو. نووسەر ئەو ئازەلە دپ و ھارەيە كە لە پشت مەیلەى قەفەسەو تووشى بىتۆقەییەك دەبى، وەھا سەر دەكوتى بە مەیلەكاندا و خۆیان پىدا دەدا، كە ھەزاران دىوى دەروونی پزگار دەكا. نووسەر دەللى: من ساتىك بەر لە مەرگم و ساتىك بەر لە جەنايەتى راساوم و ساتىك لە ساتەكانى مەرگم چۆن بەو وشە قەراردادیانە، چۆن بەو وشە قەحبانە، چۆن بەو شوبھاندە بۆژۆیانە، چۆن بەو ئاھەنگە دەستاودەست کردووانەى ئیو بەیانى دەكەم؟

من زمانىكى ترم دەوى، زمانىك كە سەرمەشقى زەینى من بى كاتى كە زەینم دەرزى، سەرمەشقى دلم بى كاتى كە لە ناخەو دەتەقیمەو، نیشانم بدا. پىچى رېخۆلەكانم كاتى كە لەبەر

شەیدایی و خولیایی ئارەقەى کردوو، نیشان بدا. ناخى من، ناخى دېندە و کۆژەرى من چۆن دەتوانى کراسىك لەو کراسە شپ و کۆنانەى ئیو بەقەرەز وەرگرى؟ دەروونی من دەبى سەرمەشقى كەلامى خۆى بۆخۆى داينى و ئەم سەرمەشقى كەلامىيە دەبى من لەو ساتەدا نیشان بدا كە وەك زەررو تینووی خوينم. ئەوانەى كە بە گرێبەست نۆبىيەكارى دەكەن، نيوەشەو دەللىن: تەماشاش كەن شەیتان لەم سەربانەو بۆ ئەو سەربان باز دەدا. بە سەر ئاسمانى شاردا دەفرى! ئەوانەى كە بەزەبیان بە خۆياندا دى و دايمە خەرىكى گریان و دەكۆرۆزیتەو، دەللىن: تەماشاش كەن ئەو فریشتە تاوانبارە كە لە بارەگای پزگارى خودا وەدەرنراو و ئیستا لە سەرلەشیواوى دا دەخولیتەو.

بەلام نووسەر بى ئەوێ ھەرا و ھاواری ئەو سەركیشانە بیسی لە تەنیایی پىچەلاوېوچ و پووكاو و پىرۆز و سەر سورھینەرى خۆیدا، لە ھەناوى ھەتاوى ناخى خۆیدا بىر ھەلەكەنى و كاكیشانە دیلەكانى نۆ سلوولى شیدار ئازاد دەكا و شەپگەكانى ناخى كە لە زەینیدا بوونەتە ئەنتىكەخانە، بە ساندانىكى تازە دەبوژىتەو. لە بانگەپشتنى چەتەكانى ناخیدا بەشدارى دەكا و لە قاپىكدا نانیا لەگەل دەخوا و لەگەل ھەر جوولانىكى، نووكى قەلەمەكەى تیژترى دەكا و زیاتر سېرە لە دللى خۆى دەگرى. ئیتر كاغەز لە بىر دەباتەو و جوړىك دەنووسى

كە دەللىى بە قەلەم ژەھر دەكاته دەمارى خۇيەو. ھەمىشەش خۇى ساتىك بەر لە ھاوار كردن و ساتىك بەر لە خولىيى و ساتىك بەر لە مردن نىشان دەدا. نووسەر زمانى خۇى لە ژەھر ھەلدەكىشى و تەرمى خۇى لە زماندا بە جى دىل و تىدەپەرى. ھەموو وشەيەك دەبى تەنيا باس لە چەشنىك وەفادارى بكا و ئەو ھەش وەفادارى بە بىقەرارى خولىابوونە. قور بە سەر ئەو نووسەرەى كە وەك پشیلەيەك دەچى كە ئەسلىكى ئەخلاقى وەك مشك بە دەمەو دەگرى و دەچىتە جىيەكى چۆل و پەيتا پەيتا لە بەينى ددانىدا رىكى دەگوشى. ئەسلىكى ئەخلاقى لە مشكىكى تۆپو بۆگەنترە. وشە بۆ ئەو زىندوو بى، دەبى وەفادارى خۇى بۆ ھەيەجانى خولىيى، بە دەنگىكى بەرز راگەيىنى. نووسەر لەو تاوويەو خولىيىدا دەبى وا ھىمنانە دللى خۇى لە ركەى سنگى دەرھىنى، وەك ئەو ھى كە راپىتەو بۆ مالى و كەوشەكانى داکەنى و بختىتە پىخەفەكەيەو. چاوى خۇشى ھىندە خوین ساردانە دەرھىنى وەك ئەو ھى چاويلەكەكى لە چاوى دادەكەنى. ئەجار دەبى وەك دىوئىكى تازە لەخەو راپەرىت و ھىز وە بەر خۇى بنى، يان وەك سەربازىك كە فەرمانى ھەلمەتى پىدەدرى دللى وا بنىتەو جىنى خۇى وەك ئەو ھى كە كەوشەكانى لە پى دەكا. چاوىشى وا بنىتەو ھىلوونى چاوى وەك ئەو ھى كە دووربىنەكەى ئەم بارەوبار بكا بۆ دۆزىنەو ھى شەپگەى دوژمن.

نووسەر نابى لە بىرى رزگارى خۇيدا بى. ئەو دەبى بە قاقا و شادىيەو بەرەو پىش پرا و كاتى كە تاپوى خەونەكانى سوارى شانى دەبن: كاتى كە فرىشتەكانى ورپنە و راواندن لە دەوربەرى سەما دەكەن، كاتى كە دەرياکان دەبنە تراويلەكە و كاتى ئاسمان مەنجەلىكى سەرەونخوونى قورقوشم و پۆلایە و ھەموو دىرىكى نووسراو كەى روبرارى ژەھر و جىنەو، كاتى كە ھەر ساتىكى زياتر لە ساتى پىشووى لە قاقىكى بى كۆتايىدا نوqm دەبى. بەلام ئەو دەبى لە تەواوى ئەو ساتە توندوتىژانەدا برپاتەپىشى، سەرانسەرى كورەى ناخى خۇى وەك قابىلىكى نقرىن كراو پىوئ و كاتى كە مندالەكەى لە ئاسوى شەوزەنگەو تەف لە روخسارى دەكا و ئەرواحى تارىكى ھورا دەكىشن، كاتى كە ژنەكەى وەكوو كاروانسەرايەكى مۆمىيە كراو سەد مزل دەبى، كاتى كە تەنانەت تاقە دۆستىكى نىيە - چونكە ھەموو گىرۆدەى خىر و سوودى تەنيايى خۇيانن و دۆستايەتى شتىكى مەحالە - لە ھەموو ئەو بارودۇخە ئەستەمانەدا دەبى بەرەو پىشەو پرا و وەكوو مندالەكەى كە لە ترسانا لە تارىكەشەودا دەست دەكا بە گۆرانى گوتن و لە نىو ھى گۆرانىيەكەيدا دەقىتىنى، نووسەر دەبى خولىيى جىھاننىك، كە وەفادارە بە خولىيى و ھەيەجانى خولىابوون، بە وشە راگەيىنى.

نوسەر دەپرسى: ناخ ئەى دەمارە خوینبەرە خوشەويستەکانى من، ئىتر دەتانەھەي چم فير بکەن؟ ئەى دەمارە کۆن و تاوياو گرتووەکان، ئەى دەمارە نوپکانم کە لە گەريان دان، ئىتر چ رینگايەکی تازەم وە بەر دەنن؟ نوسەر ئەم کانالە دەماريە دەکاتە کانالتيکی کەلامى. لەو بەستينەدا غەريزە و رەنگ گۆرپنى خويناوى عاتيفە، لەو بەستينەدا خەيالتي شيتى و جينايەت و ئەنديشەي ليورپيژ لە رووناکی لە گەريان دان. نوسەر کەسيکە کە پيچ وپلووچەکانى دەمارى ميشتکی بکاتە وشە. دەلي هەست دەى بۆ پيشەو، بۆ پيشەو. تاکوو نووکی ژەهرايى خەنجەر، خەنجەري قەلەم لە سەر شادەمارى رادەووستى و بە رقەوە تيتى هەلەچەقتى. ناخر چى بە قەد شادەمار لە دل و ميشتکی ئينسان نزيکە؟ نوسەر ئەو شادەمارە دەبري و هەليدەدرى. کەسيک کە هەزار مۆجزەي لە باخەلدايە، خوێ لە نابووتيهکی بەر لە مردندا ويل دەکا و لە پووکانەوێ ويل بووندا چاو هەلدينى و پاشان دەنوسى. بە چ زمانتيک؟ بەو گرپبەستانەي ئيوە لەم بەستينەدا ناتوانى هيچ شتي بدۆزيبەو. ئەو کەندەکارانى واژەچنن، قارەمانانى بەريزي ئيدئولژييه قەرارداديبەکانن، شاھەرانى ورتنەچن، کە قەلەم بە گوچان دەزانن، ناويرن تەنانەت بۆ ساتيک پي بنينه هەريمي گەندەلي جەستە و رۆحى خويناو. تەنيا کەسيک زيندوو کە تەرمى رزيوى خوێ لە

بەرانبەر خويدا ببيني و بيئەوێ بە دەسرە لووتى خوێ بگري بە چەقوى قەلەم دەست بکا بە تاشيني ئەو شوينە رزيو و بريندارانەي کە دەبنە هوێ رزين و داوەشانى تەرمەکەي. نووسراو پروانينيکی بەرانبەرە بۆ دزيوى و پەستى و بيئەرمى. نوسەر هەقتى نيبە خەلکى بە پەست و گەمار و دزيو بزاني. ئەو هەلانتە لە دەست خوێ. نوسەر دەبي سووکی و چرووکی خوێ بسەلميني. عيرفانى راستەقینە يانى ناسيني بيئە شەرمى و بيئەروويى خۆت. ئەو ناسينەش زمانتيکی جياوازي دەوي. ئاھەنگيکی جياوازي دەوي. زمان دەبي بە هوێ ورتنە و غەريزە و خەون و خيال و پەشيمانى و گومان و دردۆنگى و نەخۆشى و شيتى دەستى بە سەردا بگيرى. زمان دەبي بە پيسى و بيئە شەرمى و خوین و خوینی مەيبو و شۆرشى توورە و رەسەنى سلوولەکانى لەش و هەلقولانى لە ناخى زگپري، ئالوودە بيئ. ئەم زمانە شۆرشگيرە دەبي لە هەناوى رۆح و خوليا بوونەو دەرهيندرى. سەماي سيحراوى وشەگەلى ئەم زمانە، ريزمانى ئەو، هيئرشى سيلاو ئاسايى وشە ئاھەنگى بۆ دادەنى.

لە پەراويز و پاشان جوولان و سەرھەلدان و لە راوستان و پاشان رەخنە کردن و تەنينەو و شوينداناندا، ئەم زمانە دەبيتە زمانى ئەو شەيتانەي ناخ. شەيتانتيک کە لەبەر درگاكانى دلدا کيشکچييه. شەيتانتيک کە هەناسەي بە نيو دەمارە

خوین بهرەکاندا ئەدەمیڤی و له سەر خرتکهکانی رۆح نیگابانی
 دەدا. شەیتانیك که میشکی پڤاو دەکاته چراخان و له هەر
 کونیکهوه بهرەو جیهان دەروانی. جیهان قووت دەدا و ئاوس
 دەبی. شەیتانیك که رۆح له نیو خۆیدا دەتوینیتەوه.

زمانی نووسراوه دەبی گەللهی خەیاڵی ئەو شەیتانە بی. هەر
 کەسی ئەم شەیتانە ناخی نەبی نووسەر نییه، بارزگانی
 ئەدەبیاته. کەسیك ئازاده که ئەو شەیتانە خوینییهتی، گۆرانی
 ئەو شەیتانە بهیان بکا. نووسراوه به زمانی سبیراوی و
 شەیتانانە خۆی، نووسەرەکی له کاتیکدا نیشان دەدا که
 خەریکه دەبیته شەیتان. زمانی ئاسایی، زمانی پرووناکی و زمانی
 رۆژ و هەتاو ناتوانی زمانی ئەو شەیتانە بی. شەیتان له
 تاریکیدا، له قوولاییدا، له شەوه زەنگدا، له خەلوهتی پر له پیلان
 و دەهۆ و نابووتیدا دەژی. شەو زمانی شەیتانە، ئەو شەیتانە
 ئازاد کەن، زمانی پاستهقینه ئازاده تا کاتیك که هەموو
 وشەیهکی به خوینی ئەو شەیتانە ناخ پمووده نەبی، ئیوه هیشتا
 ئەو زمانەتان ئازاد نەکردووه. لەمەر ئەو شەیتانە ناختانەوه
 ئەرخەیان بن.

۳- نووسراو و مەرگ:

"نووسراوكانى من لەگەڵ دڵخۆرپە ھەلسۆكەوت دەكەن. ھێندى كەس بەم ھۆيەو پەخەيان لێگرتووم. لە ميانپەيدا پياويكى بەنيو پۆشنبيرى ئينگليزى لى پرسیم من بۆچى ھەميشە لەمە پ دڵخۆرپەو دەنووسم؟ واديارە نووسين لەمە پ دڵخۆرپەو جۆريك لادەريپە. ئەم پۆشنبيرى دەيوست بزاني كاتى كە منداڵ بووم باوكم لى داوم. يان دايكم تۆراو و منى لەگەڵ ژيانىكى تال بەجى ھىشتوو. بەو پۆشنبيرىم گوت بە پىچەوانە، سەردەمى منداڵم زۆر شيرين بوو. ئەمجار ئەو پۆشنبيرى پى وابوو ئيتىر بەراستى لادەرتىر لە پىشوو. ھەر خيرا ميانپەيدا كەم بەجى ھىشت و سواری تاكسى بووم. لە شووشەى نيو تاكسيپەكەى نيو من و شۆفەرەكەدا سى ئاگادارى چەسپابوون. لە يەكياندا يارمەتییان ويستبوو بۆ كۆيرەكان. دووھەمى بۆ ھەتيوان و سىھەمى بۆ پەنابەرانى شەپ. پىويست نىيە نووسەر بە شويى دڵخۆرپەدا بگەيى. دڵخۆرپە تەنانەت لە نيو تاكسيپەكانى لەندەنيشدا لچت لى ھەلدەقورتين.

سەيرە كاكە سەيرە! ئەو پەخەگرە ئەخلاقيانە جۆري لەمە پ نووسەرانى دنياو دەدوين كە دەليى بە فەرمانى توندى "ئينتليجىنس سيرويس" بۆ شىكارى و پاڤە و روون كەردنەو.

لەنيوچووى پۆحى مەژدە دەست بە كار بوون. ئەم پەخەگرە ئەخلاقيانە جۆريك باسى "جويس" دەكەن كە دەليى مەچەكى ئەو ھەزەرتەيان كاتى وەرپەخستنى كۆدەتايەك گرتوو. وەكوو شيرپەنجەيەكى بەدخيم دايدەپەلۆسن. جۆريك باسى "بيكىت" دەكەن كە دەليى كارتى ئەندامەتيى ريكخراوھەكى سىخوړيان لە گيرفانى دەرکيشاوه. "فۆكنير" يىش وھا دەكەنە عيفريتيكى دزيو كە دەليى بيچارە لە تالانى كانگەى ئەلماس و ئالتووتى "كاتانگا" دا بەشداریى كەردوو، يان لە پشت سەرى بەرخەبەي تا بن گوچكە دەرپەريوى "چومبەي مەلەوون" ھە دەم و چاوى فيلاوى و سىخوړى فۆكنيريش وەك سىبەريكى قورقوشى لە سەرمایەدارى جیھانى وەدەركەوتوو.

ئەخلاق چيپە؟ كە پەخەگرانى ئەخلاقى ئاوا مىلى خويانى بۆ دەشكىنن؟ قەحبەيەكى دەستاودەست پىكراو لە سەر دەمپەكەو بۆ سەردەميك، لە سەررانی سياسەتەبازانى جلف و گەمژە" عيفريتيەكى بە شەپەفە كە بە ھۆى ئەوھە كلاًوى شەرى دەنریتە سەر بى ئابرويى و شەرمەزارى. بەستۆكەيەكى پايبەرزە كە لە دەمى ھەر سياسەت وانىكدا بە جۆريك دەم لە يەكەيتى دەكوتى. بەكرىگيراويكى چەنەوەرە كە خەرمەنى بليسيەكى درويينە لە دەورى سەرى دەگرى. ئەم ئەخلاقیەش دەتوانى چ پىوھنديەكى ببى لەگەڵ زەينى داھينەرانەى فلان نووسەر كە

دەيھەوئى لە پىچەپلۆوچى ناخى خۆى تىپەپرى و ھەموو پردەكانى پشت سەر و بەردەمى خۆى پروخوا دەيىنى؟ ئەم ئەخلاقە چ پىوھندىيەكى ھەيە لەگەل كەسيك، كە ناخى كۆمەلگايەكى ديار و بەرچاو لە گەندەللى و نابوتى و تەماح و چاوبرسىيەتى و ئابرووچووى تىدايە؟ تاكەكەسى: كۆمەلگايە، تاقمىكى دابەش كراو بە سەر "چاكە و خراپە"ى قۇردا و تاقمىكى دابەش كراو بە سەر "خىر و شەر"ى پىكەنىيدا. ئەم ئەخلاقە چ پىوھندىيەكى بەو تاكەكەسەى بى كەموكوورپى ناخەو ھەيە؟ تاكەكەس خۆى دىاليكتىكىكى ديارى دەروونىيە. داوهرى فىلاوى و قەراردادى و ئەخلاقى پىر لە ئامۇژگارى چ پىوھندىيەكيان ھەيە بەو دىاليكتىكىكى ھەلقولاوى ناخەو؟ حال و بالى ئەو پەخنەگرە ئەخلاقىيانە زۆر سەيرە!

لە دىناى ئەمەردا شتىك بە نىوى ئەدەبىياتى راست، بوونى نىيە. ئەدەبىياتى راست مرد و رۆيشت. خودا بىيەخشى يان بە لەعەتەتى بكا، ھىچ پىوھندىيەكى بە ئىمەو ھەيە. تازە ئىمە سنوورمان بەزاندووە و دىنا ئىتر بە ئىمە راست نابىتەو. ئەو لىبرالىزمە باوكانەيەش داپزى. مندالەوركەى "فىتنام" نىشانىيان دا كە فىلەبازترين "ئىزم"ى جىھان ھەر ئەو لىبرالىزمە بوو كە سەردەمىك سىياسەتى ئىستىعمارى فەرانسە و ئىنگلىس لە دووھە سىنگيان بۆ دەكوتا و سەردەمىكى تىرش "جانسۆن". ئەوانە

دەيانەويست جىھان بە چەپ و راست دابەش بکەن. ئەگەر بلىين بە تەواويش نەمردووە، لانىكەم دەتوانين بلىين كە شتىك بە نىوى ئەدەبىياتى راست، بوونى نىيە. لە رۆژئاوا ئىستا تەنانەت دەست راستەكانىش بوونەتە چەپ دەست، چ بگا بە خودى چەپدەستەكان. لە راستىدا نووسەرى ئەمەردا لەگەل ھەموو شتى چەپە، تەنانەت لەگەل خۆيشى. تەنيا ئەدەبىياتىك كە دەمىنئەو ئەدەبىياتى چەپدەستەكانە. راست تەنيا دەتوانى بە قەد و بالاي فاشىستەكاندا ھەلبلى. چونكە شايرە رۆژيان نەماو و ھەموو فاشىستەكان بە خۆياندا ھەلدەلئىن و بە خەيال لەگەل خەلكىيانە و ئەوھش پەنگە جۆرىك ئەخلاق بى و پەخنەگرانى ئىمەش ھەندى جار حال و ھەواى ئەو فاشىستە لىبرال و نازادىخووانەى رۆژئاوايان ھەيە.

نووسەرانى گەورەى رۆژئاوا جىئنى لاواز بوونى رۆژئاوايان گرتووە، ھەقىشىانە. جنىودان بە "جويس" و "بىكىت" و شانازى كردن بە لىبرالىزمى رۆژئاو، شانازى كردن بە ژيارى پۇكاوى رۆژئاوا. يان شانازى كردن بەو بەشەژيارەى رۆژئاوا كە بە جارى داپزىو. ئەم نووسەرانە ژىرخانى رۆژئاوايان نىشان داو، ئەم شەوقە گەمارە و ئەم مەسخ بوو شەل و كویر و گەرانە و ئەم تارىكستانە بى كۆتايىيە و ئەم زەينە شەلەژاو و نوقسانە، ئەم ھەولە گەوجانەيە، ئەم خۆ قىت كردنەو قۇرانەى نىو خەخۆرك،

ئەم ۋەن بونەنى زامانى مەنتىق لە بىن مەنتىقى پەيتا پەيتادا، ئەم بەردەوام بە دەۋرى خۇدا سوۋرەنە. ئەم نەتوانىن ۋە نەگەشتىنەنە، ھەوللى دىسان ۋە دوۋبارە ۋە دەبارە ۋە سەدبارە، ئەم بەردەوام تالانەۋە بەرەۋ بىر چۈنەۋە ۋە لەت لەت دىتتى جىھان، ئەۋ دىنبايەى ژىرزەۋىيى رۇژاۋايە كە سىياسەتۋانان رۇۋپۇشكى ھاورىشمىنيان بە سەردا كىشاۋە. ھاورىشمىك لە "بورۇكراسى" ۋە وردىبىنى ۋە بىرى "مىلىتارىستى" كە لە ھەمبەر ۋەلاتانى رۇژەھەلاتا رايان گرتوۋە، تاكو ھەركەس بە نۆردى خۇ شتىكى لى ھەلگىرپىنى. بەلام دەبى پىاو زۇر چاو قايم بى ۋە فرىۋى ئەۋ ھاورىشمە رۋالەتتەيە نەخوا. جىھانى دەروۋنى رۇژاۋا دزىۋە ۋە كەسىك بىفېل ۋە گزىيە كە بە سەر ئەۋ دزىۋىيەنەدا زال بى. تەنبا دەبى لە دوۋرەۋە ئافەرىن بە "بىكىت" ۋە "يونسكو" ۋە دىتران بلىين ۋە چەپلەيان بۇ لىدەين تاكوۋ زىاتر بە ناخى كۆمەللى خۇياندا بچنە خوارى ۋە ھەموو شتىك بچەنە بەرچاۋ.

"ھارۋلد پىنتىر" سەبارەت بە بىكىت دەلى: "ھەرچى زىاتر دەچىتە پىشى پتر لەگەل چىژ ۋە تامەزرۋىيى من گونجاۋە. من فەلسەفەم ناۋى، ۋەتار ۋە بناغە ۋە بىر ۋە باۋەرى دەرباز بوۋن ۋە ۋەلامى پىرسىار ۋە ھەقىقەتەكەنم ناۋى. ھەوللى پىر كەمۋكوۋرپىم ناۋى. ئەۋ نەترس ترىن ۋە بى بەزى ترىن نوۋسەرىكە كە ئەمۋرۋانە خەرىكى نوۋسىنە. ھەرچەند زىاتر دەم ۋە لەۋسم لە پىسايى

ھەلساۋى، بەۋ رادەيە زىاتر پىزى لە لاي من ھەيە. "ھەقىقەتتىش ئەمەيە كە ئەۋ كەسىكى تەۋاۋە. دىالىكتىكىكى دىارى دەروۋىيە. شىۋازى ئەۋ تەۋاۋى مىۋۋوى لە نىۋچوۋن ۋە تۋانەۋەى ژىارى رۇژاۋايە. چ ھۆيەكى ھەيە كە من ۋە ئىۋە پىمان وايە كە خەيانەت بە مۋقايەتى دەكا. چۈنكە مۋقايەتى خائىنى رۇژاۋا بە چاكتىن شىۋە دەنۋىنى؟ مۋقايەتى رۇژاۋا، مۋقايەتى سەرمایەدارى رۇژاۋا خەيانەتى بە مۋقايەتى كىردوۋە. نوۋسراۋەكانى بىكىت ۋە ئەۋانەى ۋەك ئەۋ دەنۋوسن نۋاندنى ئەم مۋقە خەيانەتكار ۋە خەيانەت پىكراۋانەيە. كۇتايى ئەۋان بەرخۇدان لە شەخسە پەۋى بى مۋجەى لىبىرالىزمى رۇژاۋايە. ئەم رەخنەگرە ئەخلاىيەنەى ئىمە بەراستى مۋقەگەلىكى گەۋج ۋە ۋىپنەبىژن. بەراستى شەپگەى ئەم رەخنەگرانەى ئىمە، شەپگەى نەزانى ۋە ۋىپنەبىژىيە. رەخنەگرانى لايەنگرى ئەخلاى لىبىرالىستى بناغەى كارى خۇيان لە سەر رپا دانائە. بەلام نوۋسەرى راستەقىنەى ئەمۋ، لە ھەر بۋارىكدا ساتىك بەر لە مەرگى خۇ نىشان دەدا. رۋوبەروۋى خۇ دەنۋىنى. سات لەگەل سات نىكتىر دەبىتەۋە لە مەترسى، مەترسىيى كۆمەلەيەتى، مەترسىيى تاكەكەسى، مەترسىيى دىرۋىنگى، مەترسىيى يەقىن، مەترسىيى ھەلمەت، ھەر لەۋ تەنگرە پىرخۇف ۋە سامناكەدايە كە ئەۋ پانتايى رۋانگەى خۇ نىشان دەدا. ھەلبەت ئەۋ نايەھەۋى

خۇي بىنۇيىن و ھەۋاي لى بلىند بى. ئەۋە تەنیا لايەنگرانى ئەخلاقن كە پانتايى رۋانگە و تەندروستى دەروون و شكۆى مرۆفانە و بەرزىي تەبىع و شعورى راستەقىنە و مەزنايەتى و زانايى خۇيان دەنۇيىن. نووسەرى راستەقىنە ھەموو ئەۋ خسلەتانەى ھەيە. ئەۋانەى كە شانازى بە مرۆف بوونى خۇيانەۋە دەكەن سىياسەتۋانانى ئەدەبىن و پلە و پايشيان لەپال سىياسەتۋاناندايە. ئەدەبىيات گۆرەپانى سووكايەتتە، ئەدەبىيات راستەقىنە چۆك دادانە لە ھەمبەر ساتۇردا، تەنیا شتېك كە لاي مرۆف راستەقىنە و لاي نووسەرى راستەقىنە بوونى ھەيە. بىرقەى دەمى ئەۋ ساتۇرەيە لە رۋانگەى مرۆفايەتتەۋە. نووسەر دەبى بېرسى كەنگى دەكۆرۈم؟ لە كۆى دەمرم؟ ئەۋ كاتە خۇيىناۋىيە كەى دەبى؟ كەى بەرەۋ مەرگ دەتەقىمەۋە؟ تەنیا گەمژەكان لەۋ ساتە لە ژياندا، يان لەۋ ساتە لە مەرگدا بىر لە ئەدا و پايشە ئەخلاق و مەنت و مەرايى كردن دەكەنەۋە و دەبنە سەربارى خەلگ، دەروەست بوونى راستەقىنەى نووسەر، جا چ نووسەرى وتارىكى سىياسى بى، يان شاعىرى شىعەرىكى ئەۋىندارانە يان چىرۆكىكى دەروونى، يان دەرھىنەرى شانۇيەكى قەشمەرچارى راستەقىنە، لەۋ رۋانگەيەدايە كە ئەۋ نووسەرە دەپخانە پوخسارى مەرگەۋە.

ژيان بەراستى لەۋ ساتەدا چەندە شىرىنە، چەندە مۆجزە شىۋە و چەندە كارەساتبار و چەندە زياتر لە ھەمىشە غەبىنى و زەينى و راستەقىنە ديارە. وا ديارە كە جلۋبەرگى شىر و تەننات گەلای وشك و قورەسۋاخ و دەنگى ناخۇشى قەلەرەشەش بۇ پارىزگارى دەبن. تەننات ناچىزەترىن بوونەۋەرانى دنيا و تەننات ئەم كرمانەى كە لە نىۋ كاسە سەرماندا جەيان دى، تەننات گيان لەبەرى مجرۇى نىۋ خەۋنەكانمان. تەننات پروتى و ئابروو تكانمان. تەننات شووخالى ئەۋ قامچىيانەى كە زالمان لە نىۋ شانيان راكىشاۋىن. لەۋكاتەدا رۋانين لە چاۋى خۇيىن تىزاۋى مەرگ، خۇشەۋىست دىتە بەرچاۋ. ئايا بەختەۋەرى راستەقىنە بوونى ھەيە؟ نا، قەت قەت! لەۋ بارودۆخەدا نە بەختەۋەرى كۆمەلەيتى بوونى ھەيە، نە بەختەۋەرى تاكەكەسى و نە بەختەۋەرى خودايى! تەنیا خۇپراگرى و مەرگ بوونيان ھەيە. تەنیا ژيان بوونى ھەيە و مەرگ بوونى ھەيە. ژيانىش ئەۋ شتەيە وا لە ھەمبەر مەرگدا پادەستاۋە و بەرخۇدان لە نامووس و بوونى خۇى دەكا. نووسەر ژيانە و تەنیا دەروەستىيەك كە ھەيەتى بەرخۇدان لە خۇيەتى لە ھەمبەر مەرگدا. رۆژانى خۇش، رۆژانى سەما و ھەلپەپكى، رۆژانى ئەۋىن و شادى، رۆژانى جوانى و خۇشەۋىستى، رەحم و بەزەبى، رۆژانى رۆژ و تىشك نايەن و خۇشەۋىست نابىن - ئەگەر تەننات لە درگاش بىنە ژوورى - مەگەر ئەۋەى كە نووسەر

لە نامووسى ژيانى خۇى لە ھەمبەر مەرگدا پارىزگارى بكا. ژيانىش لەو بارودۇخەدا ھەست كردن بە دەستى ئەوھل و بى سۆنگەى مەرگە. مەرگى كۆمەلایەتى، مەرگى تاكەكەسى، مەرگى جوانى، تەنیا كاتىك ژيان رزگار دەبى كە مەرگى راستەقىنەى خۆشەويستانى ژيان: ئەوين، جوانى، رۇح، كەس و كۆمەل بەبى ھۆ و بەلگە ھەست پى بكرىن. تەنیا كەسانىك پاكى كە ددان بە خیانەتى خۇياندا بنىن. ئەخلاقیەكان بەر لە ھەموو كەس خەیانەت بە خۇيان دەكەن، بى ئەوھى ددانىشى پىابىن خۇيان بە ھەقدار دەزانن. ئەگەر كاژى دروشمەكانیان و پىستى رەوشت و بیروباوەریان داماللى، گەمژەگەلىك وە دەر دەكەون ئەژنۆچەماو لە ھەمبەر گەلخویى خۇياندا.

ئەوانە تەنانەت ناتوانن داواى لىبوردن لە خۆشيان بكەن. چ بگا بەوھى كە ئىمە رزگار بكەن. دللى چكۆلە كوا جىگای ئەوینى بى سنوورى تىدا دەبىتەوھ. مىشكى چكۆلە كوا دەرەفەتى گەرانەوھ بۆ ناخى ھەيە. ئاسمانى ئەوان ھىندە نزمە سەریان لە بنى توند بووھ. روانگەشيان بست بە بستى گۆرەپانى خورافات و پروپووجى زووتىپەرە. چونكە ئەخلاق تىدەپەرئ ژيان دەمىنیتەوھ، مەرگ دەمىنیتەوھ، ئەوين دەمىنیتەوھ. شەر و ھەوس دەمىننەوھ و نووسەر باس لەو مانەوانە دەكا. ئەك لە تىپەر بووھكان و رەوشتى رىبوارى ئەخلاق.

حال و بالى ئىمە، حال و بالى جىھانە؛ ئىتر راست نابىتەوھ. مەرۇقى سەردەمى ئىمە لە ساتەكانى بەر لە تەقىنەوھى جىھاندا راوہستاوھ. دەبى شایەدى بۆ لە نىو چوونى دنیا بدا. تاكوو رۆژنىك رەنگە روون بىتەوھ كە لەنىوچوون بوونى نىيە. يان شتىكىش بە نىوى دژەلەنىوچوون بوونى ھەيە. بەلام ئىستا لە بارودۇخى لەنىوچووندا دەبى شایەدى بۆ لەنىوچوون بەدى. منىش پىموايە نووسەرى نازا و بەجەرگ لە جىھاندا كەسىكە كە خۇى بكا بە لەنىوچووى ديارى كۆمەلگا و خۇى بەكردەوھ بەرەو نابووتى بكىشى. فىداى كۆمەلگاگەى بى و ئەوساتەى بەر لە تەقىنەوھ بۆ خەلكى جىھان بنوینى. بەم شىوہیە نووسراوھ نىشاندەرى ناخى برىندارى مەرۇف دەبى. نووسراوھ نەشتەرىك دەبى كە لە سوورەكوانىكى پر لە چلك و كىم و خوین رۆدەچى. سروشتىشە كە وشەى نووسراوھ لەگەل جنىو و قسەى سووك و لىدان و ھەيەجان و ئابرووچوون و تاوان ئاوتتە دەبى. ئەخلاقیەكان نوسخەى ئەدەب دەپىچنەوھ و نووسراوھى راستەقىنە لە بارودۇخى ئىستادا غەيرى لافاوتىك لە قسەى تال و جنىو نىيە و نابى. چونكە شەتاوتىك لە چلك و كىم قەت نابى بۆنى عەتر و گولوى لى بى. ئەگەر بۆنى عەتر و گولوىشى لى بى، دەبى لە راستى و دروستى چلك كردنەكەى بە شك بىن. ئەوھش يانى دىرۇنگى لە چەپەللى و پىسى ئىستای جىھان و كام يەك لە "ئىدىولوگە" بەرپزەكان

دەتوانن لەو باودۆخەدا دردۆنگ نەبن و پاشان ئەگەر پيسايىيەك
لە ئارادا نەبوو بە گيان و دل سەر بۆ ئەو بارودۆخە دانەوێتن.
سەردەمى ئەو هاتووە كە نووسەر بە خۆيدا بێتەو و نوسراو بە
نووسەردا. مەگين زەينى نووسەر دەستكارى كۆمەل نىيە؟ ئەگەر
بە خۆيدا بێتەو بە كۆمەلشدا هاتۆتەو. لەو بارودۆخەدا دەبينن
كە تاكەكەس خۆى دىاليكتىكى ديارى ناخە. لى گەرپىن با ئەو
ناخى خۆى هەلچۆرپىن. چونكە ئەو كۆمەلگاش دەردەدا لە
گەلئا. ئەدا و پەوشت و ياسا و پيسا و ئەخلاقى خۆتان لە سەر
رېگاكەى لا بەن. لى گەرپىن با چاو لە خۆى بېرى ئەو كاتەدا كە
چاوى لە ئىوەش برپو. لى گەرپىن با خۆى ببينى، چونكە لەو
كاتەدا مێژووش دەبينى.

سەرچاوه: كتاب جنون نوشتن، دكتور رضا براهنى، چاپ اول،
١٣٥١ تهران.

فەرھەنگۆك

ئەدگار: روخسار، دەموچاۋ، سىما

بەستۆكە: سەلتە، ژنى داۋىن پىس

بەرخۇدان: دىفاع، پارىژگارى

پانتايى: بەرىنايى

پەسلان: خەشر

تەشق: بەرزايى ئاسمان، پەرىپەرۆچكە

خەرتك: جومگە، بەندى يەسقان، گە

خەخۇرك: باتلاخ

داۋەشان: ھەلاھەلا بوون

دژۋاز: دژخۋاز

رموودە: ھۆگر، ئالوودە

ژيار: تەمەدون

ساندان: رانان و رىز كىرنى لەشكر، سان

سايلىخ: گەۋج، گەمژە، خەپۇل

سقىلىس: ئاكلە، نەخۇشىيەكى ئەندامى جىنسىي ژن و پىاۋە.

سوورەكۋان: دىمەل، زىيەكى گەۋرە و بەژان

گرېبەست: قەراردا

قەشمەرچار: گالتەچار

مىچرۇ: نوقستان، فەلەج

مەرايى كىردن: رىيى كىردن، خۇشامايى كىردن

مەلجەكە: پىكەنىنى، قەشمەرى

ھىلوون: قوۋلىكى چاۋ، چالى چاۋ

ناوہ کان

ئۆزۈن يونسكو: (۱۹۱۲ -) شائونامە نووسى فرانسەوى بە رەچەلەك

رۇمانىيى، بەرھەمەكانى بە شىتوازى شائونامەى پوچىن.

جىمىز جۇيس: (۱۸۸۲-۱۹۴۱) نووسەرى ئىرلەندى. بەرھەمەكانى:

دوبلىننىيەكان، شائونامەى شاربەدەرەكان، ئولىس.

چوومبەى مەلەوون: مۇسا چوومبە، يەككە بوو لە نۆكەرەكانى سازمانى

سىا لە كۆنگۇ كە حكومەتى (شۆرشى پارىس) لۆمۇمباى لەنيو برد.

ساموئىل بىكيت: (۱۹۰۶-۱۹۸۹) شاعىر و شائونامەنووسى ئىرلەندى،

بناغەدانەرى شائونامەى پوچى. بەرھەمەكانى: كۆى شائونامەكانى

بىكيت، لە چاوەروانى گۆدۆدا، رۆژە خۆشەكان.

لېندۇن جانسون: (۱۹۰۸-۱۹۷۳) سى و شەشەمىن سەرۆك كۆمارى

ئەمىرىكا (۱۹۶۳ ھەتا ۱۹۶۹).

ويليام فاكنىر: (۱۸۹۷-۱۹۶۲) چىرۆكنووسى ئەمىرىكايى، سالى ۱۹۴۹

خەلاتى نۆبىلى لە ئەدەبىياتدا ۋەرگرت. زۆربەى بەرھەمەكانى كراونەتە

فېلم. بەرھەمەكانى: تورەيى و قالقەقالم، نامۆيەك لە تۆزدا، ھاويىنى

گەرم و دريژ و....

ھارۆلد پىنتىر: (۱۹۳۰ -) شائونامەنووسى برىتانىيى، بەرھەمەكانى بە

شىتوازى شائونامەى پوچىن.

بەرھەمە چاپكراوہ كانى ۋەرگىرى ئەم كىتپە

۱- تاپۆى ۋەرزىكى سەوز، ۱۹۹۷، تەوريز (كۆمەلە شىعر)

۲- شەۋەژانى ئەستىرەيەك، ۲۰۰۱، تاران (كۆمەلە شىعر)

۳- مەرگەخەون، ۲۰۰۴، تاران (كۆمەلە شىعر)

۴- ديسان لەو شەقامانەۋە، ۲۰۰۶، ھەولير (كۆچىرۆك، بىژەنى

نەجدى/ ۋەرگىران)

۵- تەپلى ئاور، ۲۰۰۶، ھەولير (كۆچىرۆك، چەند نووسەر/

ۋەرگىران)

۶- جىگاي بەتالى سلوچ (رۇمانى فارسى/ مەھمود دەۋلەت

ئابادى/ ۋەرگىران)

۷- برايانى كارامازوف (شاكارى داستاينىفسكى) ۋەرگىران،

۲۰۰۷.